

EL DIARIO

de Benicarló y Peñíscola

SERVINET
SERVICIOS
GENERALES DE
LIMPIEZA

Oficinas, locales,
tiendas, fábricas,
escaleras....

TELEF.: 475272

Publimedios C.B. Jueves 26-Diciembre-1996 N° 1.244 Año VI 75 ptas. DL.- Cs-264-94

Sumario

3 La Diputación confirma que Peñíscola y Benicarló formarán parte del del matadero comarcal.

La Concejalía de Cultura de Peñíscola ha preparado un intenso programa para esta Navidad.

4 Instantáneas que son noticia: la primera piedra.

5 El CEAM alerta del efecto nocivo del ozono en los bosques de Els Ports-Maestrat.

La Brigada de Obras de Benicarló construye una caseta de decomisos y una perrera.

6 Hoy:
EL DIARIO
del mercado

Va a ser "la mar de divertida"

Hoy se inaugura Benicarlandia '96

Organizado por el Organismo Autónomo de Cultura de Benicarló, y dirigido por los técnicos del Ayuntamiento Enric Belda y Baltasar Zorrilla, hoy echa a andar Benicarlandia '96, que permanecerá abierta hasta el 1 de enero.

A las 18h., en la Pista Anexa al Pabellón Polideportivo Municipal, tendrá lugar el espectáculo de inauguración de este certamen infantil y juvenil.

En su recinto se inaugurará el XVIII Concurso de Tarjetas de Navidad y se entregarán los premios correspondientes. Asimismo, se entregarán los premios del II Concurso de Escaparates, organizado por la Unió de Comerços, la Asociación de Comercios y Servicios y el Ayuntamiento de Benicarló.

A las 19'30h., se saldrá a efectuar la visita a los belenes de la ciudad.

José Palanques

Emplazamiento de los Belenes

- 1.- Ilmo. Ayuntamiento de Benicarló
- 2.- Carmelo Bretó (C/ Clapisa)
- 3.- Parroquia de Santa María del Mar
- 4.- MM Concepcionistas Franciscanas (C/ Cabanes)
- 5.- Máximo Añó (Plaza Dr. Pera, 5)
- 6.- Bar Pasky (C/ San Francisco)
- 7.- Francisco Avila (C/ Maestro Serrano)
- 8.- Colegio Nuestra Señora de La Consolación
- 9.- M^a A. Castillo (Plaza San Agustín, 1)
- 10.- Fernando Pitarch (San Joaquín, 9)
- 11.- Parroquia de San Bartolomé
- 12.- Ximo Sorlí (Casal San Pedro Apostol)
- 13.- Joan Manuel Borrás (Socós, 23)

Las Cortes Valencianas no permitirán más grandes superficies comerciales

Las Cortes Valencianas no concederán más licencias para grandes superficies comerciales, al menos hasta que no se apruebe el Plan de Acción Territorial del Comercio. Así se decidió el pasado viernes por 86 votos a favor y uno en contra tras la enmienda presentada por el diputado de Esquerra Unida, Francesc Colomer.

Según informa el diario Mediterráneo, para el diputado de EU, esta resolución "frenará la proliferación de las grandes superficies y motivará a los pequeños comercios de la Comunidad Valenciana".

A juicio de Colomer, "hoy es un día muy importante que va a significar un respiro en medio del nerviosismo y la inquietud que presiden las asociaciones que defienden al pequeño comerciante".

Al tiempo reconoció que el sector debe "reciclarse y renovarse", ante lo que calificó de "competencia desleal de las grandes superficies, dado que un pequeño comercio no puede competir en las mismas condiciones que uno grande".

Por otra parte, con gran

El sector del pequeño comercio de la provincia de Castellón ha valorado muy positivamente la decisión.

satisfacción se ha recibido esta decisión en el sector del pequeño comercio, que se siente gravemente perjudicado tras la sentencia del Tribunal Superior de Justicia que permite la liberalización de horarios.

Restaurante CAMPING EL CID

NO COCINE EN ESTAS FECHAS

Nosotros lo hacemos por usted

Preparamos, por encargo, cualquier menú que nos solicite, platos especiales, complementos...

Además, nuestras especialidades:

Cazuela de Rape a la Marinera,

Cordero a la Segoviana,

Cochinillo estilo "Cándido"...

480380 - 481144



*Feliz
Navidad*

CLUB DEL VIDEO



ACTILLO

*Los regalos de esta
Navidad*

Juan XXIII, 5 - Benicarló

en mi punto

de mira

Estos días de Navidad son en los que los hipócritas más a sus anchas se sienten.

Todo esto de las felicitaciones, de desear lo mejor, de anunciar alegría, paz y prosperidad, de brindar por el amor y la amistad... les encanta.

Pero después son incapaces de perdonar un agravio a un familiar, o de dejar tirado a un amigo, o de incumplir una palabra dada, o de continuar siendo más egoístas que nunca...

Pasan los años y no se mejora en este aspecto, quizás vaya a peor. Y no podremos hacer una sociedad mejor mientras continúen los hipócritas sin ser desenmascarados.

He ahí el gran reto.

El Crítico

editorial

Estamos muy contentos y no puede ser para menos. El Diario sigue siendo líder absoluto de la prensa diaria en las ciudades de Benicarló y Peñíscola. Continúa siendo el más leído en estas dos maravillosas ciudades. Las suscripciones, anuñciantes, venta en kioscos y venta directa en establecimientos hace que, cada día, tenga una sustancial ventaja sobre todos los demás.

Estamos convencidos de que el futuro de la prensa escrita está en la prensa local. Llevamos mucho tiempo haciendo esta aseveración, que se va demostrando cada día, y que aún se demostrará mucho más en los próximos años.

Dicho ésto, hay que destacar cuatro cosas más en forma de agradecimiento y reconocimiento.

Una, a los dos periodistas que día a día nos ayudan a contar todo lo que pasa: el decano de la prensa en estas comarcas, José Palanques, y Ramón Blanch.

Otra, el gran trabajo de distribución que realizan la empresa Bencor y todos los kioscos de Benicarló y Peñíscola.

La tercera, a todos los anunciantes que nos ayudan en este camino diario.

Y por último, a todos los lectores que hacen posible que El Diario siga siendo el primero.

En Primer Plano

Cada ciudad tiene una calle que resalta sobre las demás, sin que por ello las restantes desmerezcan de lo que la ciudad en conjunto tiene.

Diversas circunstancias han hecho que en Benicarló sea la calle Mayor. Aquella que comenzó siendo de tierra y barro y que atravesaba la ciudad formando parte de la carretera N-340.

Posteriormente llegó el desvío y comenzó a florecer el comercio y a ser más peatonal, cerrándose incluso en ocasiones para facilitar el acceso de los peatones.

Ahora, en 1.996, las obras de peatonalización han sido terminadas a tiempo y sorprendiendo a muchos por el resultado obtenido.

Las tiendas se han ves-

tido de gala, los comercios mejoran también su imagen y reciben la avalancha del público que se ha volcado a pasear por esa zona disfrutando de una decoración y de un ambiente extraordinario.

La enhorabuena, no solo a la calle Mayor, sino a toda la ciudad de Benicarló.

José Palanques

VEINTICUATRO... NOCHEBUENA,
VEINTICINCO... NAVIDAD Y
VEINTISEIS... LAS PERSONAS
QUE SE SIENTAN EN EL BANQUILLO
POR EL CASO "FILESA". JE, JE,
BUENAS FIESTAS, SI SEÑOR.



EL SUPER DE CASA

C/ Cristo del Mar, 18. Benicarló Tel. 470841

Mi jaca

INSOLIDARIOS

Practicamente en toda España y en toda Europa están teniendo especial protagonismo estas Navidades las tiendas solidarias. Esos comercios que se han organizado para comprar productos en las zonas más desfavorecidas del mundo y que el consumo en los países ricos sirva para paliar, en parte, dramáticas situaciones como el hambre, las enfermedades, la explotación infantil... En Benicarló teníamos una tienda solidaria -Alternativa 3, en la calle San Juan-, pero somos tan, tan solidarios que tuvo que cerrar. Por lo visto no nos hacía ilusión regalar, además de un objeto, algo de solidaridad.

José María Alonso San Martín



ORGANISMO AUTÓNOMO
DEPORTES BENICARLÓ

Queremos
desear a todos
un feliz
y deportivo
1.997

La Diputación de Castellón confirma que las ciudades de Peñíscola y Benicarló formarán parte del Consorcio del matadero comarcal

La Diputación de Castellón ha informado ya oficialmente al Ayuntamiento de Vinaròs que están aprobadas las memorias financieras y jurídicas, así como los proyectos de estatutos para la creación del Consorcio que ha de llevar adelante la reforma y adaptación del matadero comarcal a la normativa de la Unión Europea.

La constitución de este consorcio es fundamental para continuar con la prórroga que ha tenido a lo largo de 1996 la instalación actual para seguir

funcionando.

Las obras se iniciarán durante el próximo año y tendrán un presupuesto que supera los 120 millones de pesetas. Será muy moderno tecnológicamente y con más capacidad de producción, a pesar de ser más pequeño. El sitio elegido para construirlo es el solar del actual matadero.

El Consorcio estará compuesto por los municipios de Alcalà de Xivert, Benicarló, Cervera, Sant Jordi, Santa Magdalena, Peñíscola, Traiguera y Vinaròs.

Colaboran muchas de las asociaciones

La Concejalía de Cultura de Peñíscola ha preparado un ambicioso y participativo programa para estas fiestas

La Ciudad en el Mar ofrece a sus vecinos y visitantes un intenso programa navideño en el que destaca la participación del tejido social de la ciudad a través de sus entidades, asociaciones y voluntarios.

Así, por ejemplo, ayer Papa Noel llegó al puerto de Peñíscola y se trasladó al Salón Gótico, donde repartió regalos entre los ilusionados niños. Este acto estuvo organizado por la Asociación Cultural Moros y Cristianos de Peñíscola.

Hoy tendrá lugar a las once de la mañana una Santa Misa, tras la cual los asistentes se dirigirán, acompañados en pasacalle por la Asociación Musical Virgen de la Ermitana, hasta el Belén viviente de la Plaza Santa María.

Mañana se inaugura Peñisnadal, en la que colabora y participa un gran número de asociaciones y voluntarios y de cuyo programa completo informaremos en la edición de mañana, así como de los actos previstos para el día 31 y el día de Reyes.

Noticias en 1 minuto

* Comerciantes y vecinos de la calle Rey D. Jaime de Benicarló han expresado al Diario su queja por la "nula atención" que recibe la calle y ellos mismos por parte del ayuntamiento.

* El diputado socialista Jesús Huguet criticó los presupuestos de la Generalitat diciendo que "Benidorm recibirá más dinero que Castellón".

* En el próximo mes de enero, el programa de Canal 9 TV "Canta, Canta" se emitirá desde Benicarló.

* El Gobierno invertirá más de dos mil millones de pesetas en la campaña turística del 97. La campaña de publicidad de Turespaña costará exactamente 2.390 millones.

* Mañana viernes a las 10h. se inaugurará Peñisnadal '96 en el Casal Municipal. En la edición de mañana, El Diario ofrecerá a los lectores la programación completa de este certamen.



Molt Excel.lent Sr.

VICENT GONZALEZ LIZONDO PRESIDENT DE LES CORTES VALENCIANES ALTA DISTINCIÓ DE LA GENERALITAT VALENCIANA

El President de la Generalitat Valenciana i el Govern Valencià,
expressen el seu condol per la seua irreparable pèrdua.

Preguen una oració per la seua ànima

D.E.P.

La emisora nº 1 en el Maestrat
les desearia Feliz Navidad y un Año
Nuevo lleno de buenas noticias.
98.2 FM st.

**HOTEL
PEÑISCOLA
PALACE**

Bodas, banquetes,
comuniones,
convenciones,
reuniones de empresa,
comidas de fallas...

Avda. Papa Luna, 34 PEÑISCOLA
Tel. - 480912 Fax 480937

Paseo Marítimo (Junto Oficina Turismo)
Peñíscola

**CENA FIN DE AÑO
4.900 ptas**

Entremeses Voramar
Lenguado a la almendra
Sorbete de limón
Solomillo "Tournedó"
Vino blanco/tinto
Cava, café, licores
Uvas, turrónes, bolsa
cotillón

Información y reservas:
Tel. - 48 09 39 - 48 09 14
o en el mismo restaurante.



¿CELULITIS?

¡¡NO!!

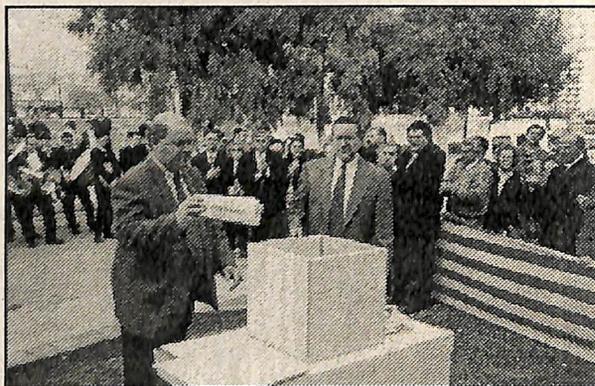
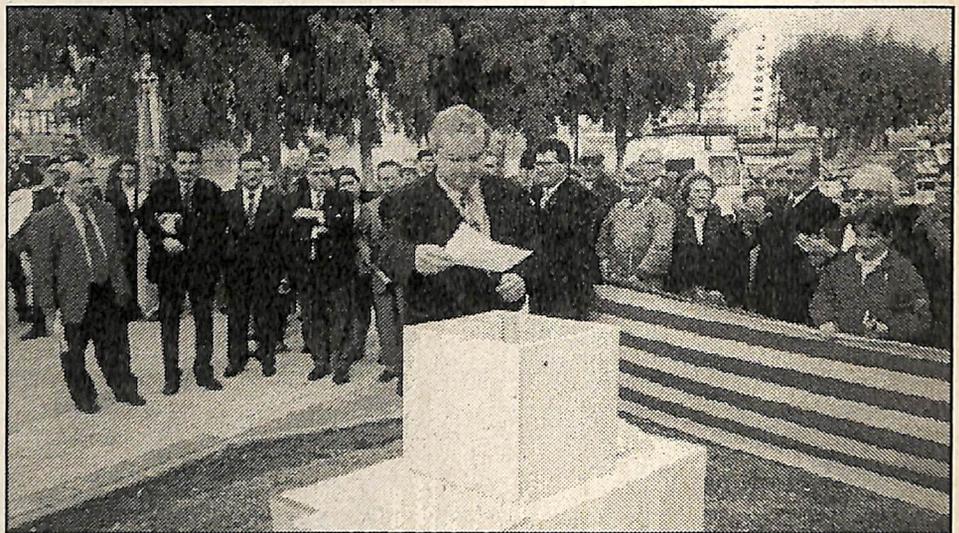
¡Usted también puede conseguirlo!

Diga adiós a la
CELULITIS

de sus muslos, barriga, caderas, nalgas....

Sin producir estrías, ni flacidez muscular. Excelentes resultados desde la 1ª sesión. Moldeamos su silueta sin medicamentos, ni inyecciones.

CETRACE Clínica de Estética
Pza. San Valente, 6-T.451699-Vinaròs



La colocación de la primera piedra del nuevo Bloque B del edificio Pescadores de Peñíscola fue un acto muy emotivo. Como ya anunció El Diario el pasado martes, las obras comenzarán en enero.

Cabe ahora felicitar a todos cuantos han hecho posible esta maravillosa noticia de navidad.

PELUQUERIA CANINA
Mister Dog
- PARRUCAS -

Ferreres Bretó, 25
Benicarló 475699

RESTAURANTE
El Mirador
Peñíscola

Cerrado por fin de temporada

Stos. Mártires, 15
T.489834 Peñíscola

estudio *Amé*

Reportajes, fotocopias en color...

REVELADO EN 1 hora

Pza. Mercado, 1
Benicarló T.471432

RESTAURANTE
LA PLAZZA

Auténtica pizza italiana, carnes, pescados...

Calle Calabuch, 1 480837

Placeres terrenales
PEÑÍSCOLA

PARADORES

Parador de Turismo Costa de Azahar

Banquetes-Convenciones
Salones Privados-Fiestas-Jardines Piscina
Tenis- Barbacoa -Parque Infantil
Tel.- 470100 Fax.- 470934 Benicarló

A.P.A.S.

LIQUIDACION TOTAL POR TRASLADO GRANDES REBAJAS

Pza. Constitución, 4
Benicarló

El Centro de Estudios Medioambientales del Mediterráneo (CEAM) alerta del efecto nocivo del ozono en la masa boscosa de Els Ports-Maestrat

Un informe del Centro de Estudios Medioambientales del Mediterráneo (CEAM), entregado el pasado 11 de diciembre a la Consellería de Agricultura y Medio Ambiente, alerta de los efectos dañinos de la acción conjunta del ozono y el dióxido de azufre en la masa boscosa de Els Ports-Maestrat, lo que hace preciso buscar fórmulas para frenar esta acción que tiene consecuencias negativas sobre el arbolado de la zona, ya castigado también por la

acción de plagas como la actual de la procesionaria de los pinos.

La formación de ozono en la troposfera es parte de un proceso que "termina transformando las emisiones de óxidos de nitrógeno en nitritos, nitratos y ácido nítrico, que se depositan en la superficie y sobre los árboles".

Las plantas, según el informe, se ven afectadas por este oxidante que es el ozono, "aunque la sensibilidad depende de las especies, e incluso, de las variedades".

El efecto nocivo del ozono, que también se da en las judías, sandías, patatas, vid y tomates, entre otros, se ve claramente en los bosques. Por ello, el CEAM estima que se debe poner en marcha un plan de estudio y prevención de sus efectos.

En la zona de Els Ports-Maestrat, los valores altos de ozono se han documentado convenientemente, situándose en algunos casos a distancias que alcanzan desde la costa hasta 80, e incluso, 150 kilómetros tierra adentro.

La Brigada de Obras de Benicarló ha construido una caseta de decomisos

La Brigada de Obras del Ayuntamiento de Benicarló ha finalizado la construcción de una caseta de decomisos, instalada en el vertedero.

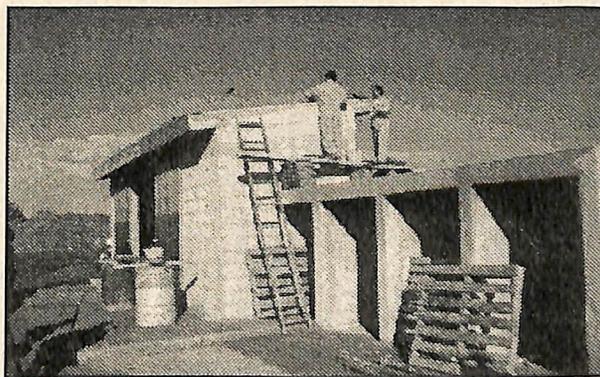
El concejal encargado de la Brigadas, Marcos Marzal, ha declarado a El Diario, que se trata de un nuevo servicio que el Ayuntamiento "va a prestar a los ganaderos y granjeros, para que cuando tengan animales enfermos o muertos tengan un lugar donde depositarlos".

"Esto era un problema en nuestra zona, y era un servicio que hacía muchísima falta. Ahora un camión los recogerá dos o tres veces por semana. En

total habrá seis contenedores industriales".

Asimismo, se ha aprovechado para construir una perrera.

José Palanques



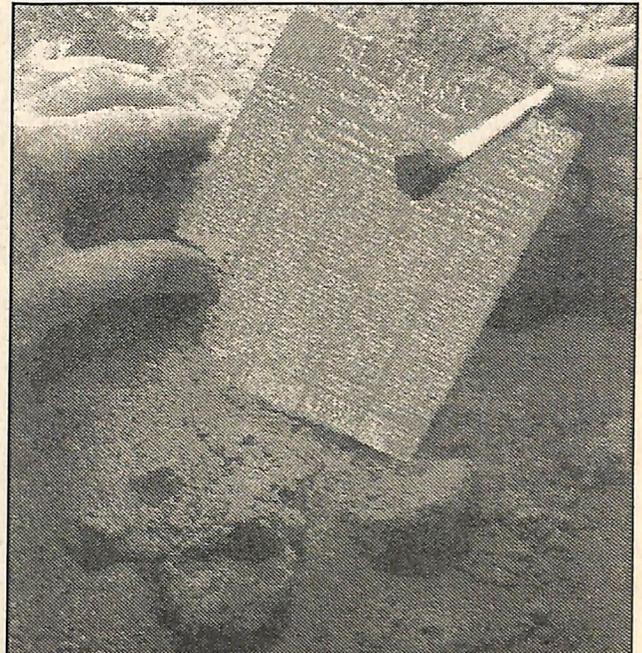
Teatro de Guardia
presenta

*Algo para contar
en Navidad*

de Luis Díaz

Auditorio Municipal

2, 3 y 4 de enero
10 de la noche



Dentro de cientos de años
sabrán que
Benicarló y Peñíscola
eran dos ciudades
muy bien informadas



LA FRONTERA

CANTINA-TAQUERIA
HAMBURGUESERIA
TEX MEX- PIZZAS

Especialidad en comidas mexicanas,
carnes tex-mex

Matilde Thinot, 3
PEÑISCOLA

DIARIO
de Benicarló y Peñíscola

**A LA VENTA
EN SU KIOSCO**



ESPECIAL NAVIDAD

*Todo un año de información.
La actividad social, política, deportiva...
de Benicarló y Peñíscola.*

El resumen más exhaustivo y completo de la historia más reciente de nuestras ciudades.



PUB
TRES DE COPAS

*También
abrimos en
Nochevieja*

(desde la 1h.)

c/ Juan XXIII. Benicarló

PEÑIS VERD
Garden Center

ABETOS Abies Excelsa
ABETOS Abies Masjoanis
desde 1.500 pts.

POINSETTIA desde 550 pts.
Plantas de interior y exterior
Macetas - Sustratos

Ctra. N-340 km. 1038 Peñíscola T.480377

RESTAURANTE CAMPING EL CID

Abierto: Sábados, domingos y festivos
Les ofrece:

COMIDA CASERA

(Canelones, piquillos rellenos, croquetas varias, etc.)
PAELLAS A LA LEÑA - CARNES A LA BRASA -
CAZUELA DE RAPE MARINERA - CORDERO A
LA SEGOVIANA - COCHINILLO ESTILO

"CANDIDO" (por encargo)

Y también: **COMIDAS PARA LLEVAR A CASA (480380/1144)**

Todos los sábados: Cocido madrileño

Camping El Cid.- Azagador de la Cruz, s/n. Peñíscola.

CAFE BRASIL

CAFE DIRECTO

Pza. San Bartolomé
Benicarló



"EL DIARIO" del
mercado

* Precios resultantes de la media entre los expuestos por diferentes puestos del

MERCADO CENTRAL DE BENICARLO

ALCACHOFA: 90 pts. Kg.
JUDIA VERDE: 600 pts. Kg.
LECHUGA: 60 pts. Unidad.
COLIFLOR: 120 pts. Unidad.
MANZANA: 100 pts. Kg.
CASTAÑA: 110 pts. Kg.
UVA: 290 pts. Kg.
TOMATE: 100 pts. Kg.
MANDARINA: 100 pts. Kg.
PIMIENTO: 95 pts. Kg.

* Precios facilitados por la Cofradía de Pescadores de Benicarló:

LONJA DE BENICARLO

LANGOSTINO: 6.000 - 11.500 pts. Kg.
PESCADILLA: 1.000 pts. Kg.
SALMONETE: 1.100 pts. Kg.
LENGUADO: 3.000 pts. Kg.
CARACOLES: 1.350 pts. Kg.
SEPIA: 1.000 pts. Kg.
RODABALLO: 2.000 pts. Kg.

COMBUSTIBLES (en pts/litro)	SUPER	SIN PLOMO 95	SIN PLOMO 98	DIESEL
BATRA grande (Campsa)	119'2	112'9	120'9	95'9
BATRA Peñíscola (Campsa)	119'2	112'9		95'9
BATRA Pequeña (BP)	119'2	112'9		95'9
TEXACO (Vinaròs)	115'4	109'4	117'9	96'2
SABECO (Vinaròs)	115'3	109	114'9	95'4

**ABIERTO
TODOS LOS
DIAS**

Restaurante

Casa Severino

*Con la misma calidad de siempre, la elaboración de los
productos de nuestra comarca y la incorporación de las
especialidades del Delta.*

Escogidas y selectas cartas de vinos y postres.

Urbanización Las Atalayas, Peñíscola



Las Gaviotas
CAFETERIA-BAR
Casa Clavel

Avda. José Antonio, 45
Peñíscola
Tel.- 964/489823

Martes cerrado



**MUSICA, EL
REGALO DE
REYES**



Torre Benicarló, bajos.

Anuncios BREVES



47 49 01

ANUNCIARSE AQUÍ SOLO CUESTA 500 PTS

VARIOS

NUEVAS CAMADAS A LA VENTA

Doberman, Rott
Weiler, Alaska
Malamute, Boxer,
Yorkshire.
Pajarería Mr. Dog.
Tel.- 475699.

INMOBILIARIA

¿DESEA ALQUILAR, COMPRAR O VENDER EN VALENCIA?

Le conseguimos el
100% de la
financiación de su
vivienda.

**¡Ya puede comprar
su casa sin haber
vendido la actual!**

No dude en
llamarnos. Gracias de
antemano por
prestarnos su
atención.

**Soluciones
Inmobiliarias**
Tel.- 96.3891122
y 96.3891133.

SE ALQUILA PISO

En Benicarló para
temporada de
invierno.
27.000. pts.
472380

SE ALQUILA LOCAL

En la calle Juan XXIII
de Benicarló.
Tel. 480271

TRABAJO

EMPRESA NACIONAL DE COSMETICA

Precisa dos señoras para su
departamento comercial.
Tel. 460520.

PEONES Y OFICIALES

serie - semiserie,
sector del mueble,
para trabajar en
Benicarló.
Tel. 402345

SE PRECISAN APRENDICES

menores de
18 años.
Tel. 402345

EMPRESA DE SERVICIOS PRECISA REPRESENTANTE

En Vinaròs, Benicarló y Peñíscola
T. 977.741490
Horas de oficina.

EMPRESA INTERNACIONAL DE MODA

Precisa señora para atender exposición.
Trabajo Temporal.
Tel. y Fax.: 481765

LOS ANUNCIOS MAS LEIDOS DE LA COMARCA.

!!!PRECIOS ESPECIALES A INMOBILIARIAS!!!

Los clasificados del Diario
DIA A DIA

CAFE - BAR

BLACK D

Tel.- 474350
Pío XII, 23
Benicarló

URGENCIAS BENICARLO

Farmacia de Guardia: A. Carceller (Avda. Yecla)
Otros servicios: Ambulancias.- C. Roja:
471079; Maestrat: 461688; Patxi: 460506;
Centro Salud SSV: 475461; Bomberos: 460222;
Guardia Civil: 470634/ Tráfico: 471840; Policía
Local: 092; Butano: 471487; Iberdrola: 471400;
Agua: 471660.

OPTICA

OPTICA ANA SALVADOR
Puerto, 1 Peñíscola T.-480053

URGENCIAS PEÑISCOLA

Farmacia de Guardia.: S. Vila (Avda. Papa Luna)
Otros servicios: Ambulatorio 489382/
908967449; Guardia Civil: 480046; Policía Lo-
cal: 480121/908-967450; Ayuntamiento:480050;
Iberdrola: 489502; Agua: 489889; Butano:
480056; Juzgado de Paz: 489924; Taxis: 460506;
480385.



T.470825

Rev D. Jaime 26

BENICARLO

AGENDA

Jueves 26 de Diciembre de 1996
Stos. Marino, Dionisio y San Zósimo Papa.
El Sol sale a las 07.37h. y se pone a las 16.55h.
La Luna sale a las 18.47h. y se pone a las 08.28h.
Su fase actual es Llena en Cáncer.

El Diario de Benicarló y Peñíscola II Epoca Año III N° 608

Dirección José M° Ganzenmüller Administración Jose M° Alonso Corresponsales: José Palanques Ramón Blanch

Redacción: Teléfono, 460897 - Fax, 47 46 12 Administración y publicidad: Telf. y Fax.: 474901

Diseño, Maquetación y Edición: Publímédios Imprime: Publímédios

APARTADO DE CORREOS 159. 12580 BENICARLO

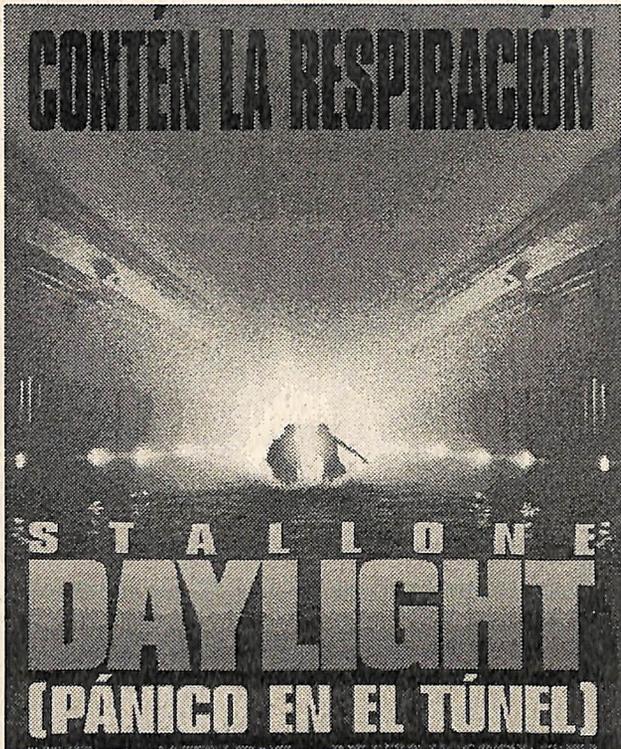
EL DIARIO

Las cosas que contamos cada día,
quedan escritas para siempre

PAPEL
RECICLADO
100%

CAPITOL

Pza. San Juan, 1 Benicarló T.471775

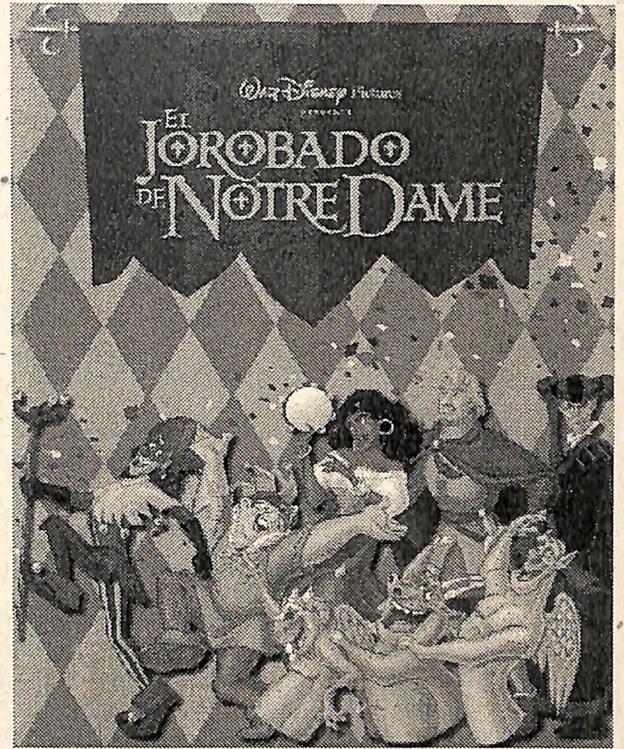


Del 20 al 26 de diciembre.

*La película más espectacular de
Sylvester Stallone.*

REGIO

Hernán Cortés, 13 Benicarló T.470371



Del 20 al 30 de diciembre.

*Hora y media de la más brillante
fantasía de Walt Disney.*

**SEAT,
Campeón del Mundo
de Rallies.**



AUTO ESTELLER AVDA. MAGALLANES, 1 BENICARLO 12580 T.471708